

Preuzimač rizika Underwriter	Šifra preuzimača Underwriter's code	Zaposleni-Zastupnik-Posrednik Name of intermediary	Šifra posrednika Code of intermediary
Danijela Minić	501894	Predrag Janjić	502129

Polisa broj Policy No	100262047	Zamena Polise broj Replacement of the Policy No.	Organizacioni deo Organizational unit
		100212946	A1B3J

**POLISA ZA OSIGURANJE ODGOVORNOSTI PREVOZNIKA  
CARRIER'S LIABILITY INSURANCE POLICY**

**UGOVARAČ OSIGURANJA / POLICY HOLDER**

Naziv Name of The Company				<b>BESLAĆ TRANS DOO</b>			
11273		Beograd, Batajnica		Mile Dimitrijević		26	
Poštanski broj Post code		Mesto Place		Ulica, poštanski fah Street, post code		Broj Number	
20106212						104162772	
Matični broj Personal identification number		Broj telefona, faksa, e-mail Phone number, fax, e-mail		PIB Tax identification number			

**OSIGURANIK / INSURED**

Naziv Name of The Company				<b>BESLAĆ TRANS DOO</b>			
11273		Beograd, Batajnica		Mile Dimitrijević		26	
Poštanski broj Post code		Mesto Place		Ulica, poštanski fah Street, post code		Broj Number	
20106212						104162772	
Matični broj Personal identification number		Broj telefona, faksa, e-mail Phone number, fax, e-mail		PIB Tax identification number			

**TRAJANJE OSIGURANJA / PERIOD OF INSURANCE**

Od From	13.01.2021	u at	24:00 h	Do Until	13.01.2022	u at	24:00 h
------------	------------	---------	---------	-------------	------------	---------	---------

**PREDMET OSIGURANJA / SCOPE OF COVER**

Predmet osiguranja u skladu sa Članom 5. stav (1) Uslova, je odgovornost Osiguranika kao prevoznika za štete koje nastanu u prevozu pošiljaka robe (stvari), usled:

- 1) potpunog ili delimičnog fizičkog gubitka ili oštećenja robe (stvari) nastalog od trenutka preuzimanja do momenta isporuke i
- 2) zakašnjenja u isporuci robe (stvari).

The subject-matter insured, according to the Article 5, paragraph (1) of the Terms and conditions, shall be the liability of the Insured in capacity of the carrier for proved damages occurred in road transport of the consignments of goods (articles), due to:

- 1) total or partial physical loss or damage to the goods (articles) occurred from the time of taking them over in charge to the time of delivery, and
- 2) delay in goods (articles) delivery.

**VOZILA / VEHICLES**

Prema Prilogu broj 1. koji čini sastavni deo ove Polise.  
According to the List of vehicles, shown in Endorsment No. 1 to this Policy

**LIMIT ODGOVORNOSTI / LIMIT OF LIABILITY**

Opis Item	Limit pokrivača po štetnom događaju i ukupno za period osiguranja za sve štetne događaje po vozilu, a sve Prema Prilogu broj 1. koji čini sastavni deo ove Polise. Limit of liability (each and every loss) and aggregate for insurance period per vehicle, according to the List of vehicles, shown in Endorsment No. 1 to this Policy.
--------------	---

**TERITORIJALNO POKRIĆE / TERRITORIAL SCOPE**

Osiguranje važi za prevoze pošiljaka robe (stvari) unutar Republike Srbije i Evrope u geografskom smislu.  
The insurance shall apply to carriage of the consignments of goods (articles) within the territory of the Republic Serbia and Europe in geographical sense.

## UČEŠĆE U ŠTETI (FRANŠIZA) / DEDUCTIBLE

0% min 0,00 EUR

## PROŠIRENJE OSIGURAVAJUĆEG POKRIĆA / EXTENSION OF COVERAGE

Za štete na robi nastale kao posledica kvara rashladnog uređaja, razlike u temperaturi, odmrzavanja ohlađene ili duboko smrznute robe u kamionima hladnjačama / For damage to goods incurred as a result of failure of the cooling device, the temperature difference, defrost chilled or frozen goods in refrigerated trucks	nije ugovoreno/ not agreed
Za prevoz duvana, cigareta, alkoholnih pića / For transportation of tobacco, cigarettes and alcoholic beverages	ugovoreno/ agreed
Za prevoz auto-guma / For transportation of car tires	ugovoreno/ agreed
Za vangabaritni transport / For oversized transport	nije ugovoreno/ not agreed
Za prevoz automobila / For transportation of cars	nije ugovoreno/ not agreed
Za prevoz muzejskih i umetničkih predmeta, numizmatičkih i filatelističkih zbirki i sličnih predmeta / For transportation of museum and artistic objects, numismatist and philatelist collection and similar objects	nije ugovoreno/ not agreed

## PREMIJA OSIGURANJA / INSURANCE PREMIUM

PREMIJA PREMIUM	1.155.995,30	Plaćanje premije osiguranja prema ispostavljenoj fakturi Osiguravača. Premium payment according to the Invoice of the Insurer.
POREZ TAX (5%)	57.799,77	
UKUPNA PREMIJA TOTAL PREMIUM	1.213.795,07	

## OSTALE ODREDBE / OTHER TERMS

1. Ovo osiguranje je zaključeno prema Uslovima za osiguranje odgovornosti prevoznika za štete na robi primljenoj na prevoz u drumskom saobraćaju. Navedeni Uslovi, zajedno sa ovom Polisom, čine ugovor o osiguranju i uručeni su Ugovaraču osiguranja što on potpisom ove polise potvrđuje. / This insurance has been concluded according to the Terms and Conditions for Carrier's Liability Insurance for Claims on Goods During Carriage by Road. This Conditions altogether with this Policy make the Insurance Contract. Mentioned Conditions have been submitted to the Policy holder who confirms it's reception by signing this Policy.
2. U slučaju spora između ugovarača osiguranja, odnosno osiguranika i osiguravača, ugovara se mesna nadležnost suda prema sedištu osiguravača. / In the case of court litigation between Policy holder, or Insured and Insurer, it is concluded local court authority according to inhabitation of Insurer.
3. Polisa je važeća bez pečata osiguravača. / The policy is valid without the seal of the Insurer.

Polisa je sačinjena u  
Policy is issued in

Beogradu

, dana  
, on

12.01.2021

Mijana Jovanović

Ugovarač osiguranja  
Policy holder



[Signature]

Osiguravač  
Insurer

Oznaka: WS-C06.0.2.18.24.1

Broj polise  
Ugovarač osiguranja  
Osiguranik

100262047  
BESLAC TRANS DOO  
BESLAC TRANS DOO

**Prilog broj 1./Endorsment No. 1**

Redni br.	Vrsta vozila	Namena	Registarska oznaka	Marka, tip i model vozila	Broj šasije	Nosivost (t)	Limit porukla (SDR)	Neto premija	Porez (5%)	Ukupna premija osiguranja sa porezom
No	Sort of vehicel	Purpose	Licence plate	Brand and type	VIN	Tonnage	llimit of liability (SDR)	Net premium	Tax (5%)	Premium in total
1	Teretno vozilo	standardna	BG 034-XL	DAIMLER CHRYSLER 950.53	WDB9505341K907291	9,850	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
2	Teretno vozilo	standardna	BG 215-PM	MERCEDES SPRINTER 311 CDI	WDB9061331N383509	1,350	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
3	Teretno vozilo	standardna	BG 1773-FA	MERCEDES SPRINTER 511 CDI	WDB9061551N308003	2,310	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
4	Teretno vozilo	standardna	BG2042AT	MERCEDES SPRINTER 313 CDI	WDB9061331N452219	1,400	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
5	Teretno vozilo	standardna	BG 494-FV	MERCEDES BENZ SPRINTER 515 CDI	WDB9061531N380262	2,550	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
6	Teretno vozilo	standardna	BG 1595-EN	DAIMLER CHRYSLER 950.50	WDB9505041K965605	10,040	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
7	Teretno vozilo	standardna	BG 1565 GX	Mercedes 906KA 35 SPRINTER 906KA 35.3	WDB9066331S219776	1,455	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
8	Teretno vozilo	standardna	BG 407-MB	MERCEDES BENZ AXOR 1824 ETS 7.3 KC.	WDB9505051L359616	11,650	150.000,00	21.234,62	1.061,73	22.296,35
9	Teretno vozilo	standardna	BG 622 -CI	MERCEDES BENZ 970.25	WDB9702571118749	5,090	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
10	Teretno vozilo	standardna	BG 660-IV	DAIMLER CHRYSLER 970.05	WDB9700551L002153	6,160	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
11	Teretno vozilo	standardna	BG 648-TM	MERCEDES BENZ VITO 111 CDI 639-4	WDF63960513467728	0,960	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
12	Teretno vozilo	standardna	BG 738-RD	VOLVO FES 42R HP	YV2VBM0A688510021	11,990	150.000,00	21.234,62	1.061,73	22.296,35
13	Teretno vozilo	standardna	BG 748-LS	DAIMLER CHRYSLER 970.27	WDB9702751L106227	9,210	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
14	Poluprikolica	standardna	AO-261BG	KOGEL SN 24 SNC024	WK0S0002400058287	27,600	250.000,00	26.034,07	1.301,70	27.335,78
15	Teretno vozilo	standardna	BG1832 DS	MERCEDES AXOR 1929L	WDB9505381L299115	10,960	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
16	Teretno vozilo	standardna	BG 781-ŽX	MERCEDES BENZ ACTROS 2546 930.21	WDB9302151L263806	13,640	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
17	Priključno	standardna	AS-101 BG	KOTSCHENREUTHER TPS 218	W09TPS21876K27041	13,100	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
18	Teretno vozilo	standardna	BG 792-OM	MERCEDES BENZ 930.21 ACTROS 2546	WDB9302151L267696	13,640	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
19	Priključno	standardna	AS-282BG	KOTSCHENREUTHER TPS 218	W09TPS21876K27042	13,100	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
20	Priključno	standardna	AF-200BG	SCHWARZMULLER, T-SERIE	VAVT80218AH296782	13,450	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
21	Teretno vozilo	standardna	BG 863-ŽC	MERCEDES BENZ, ACTROS 2541L 6X2	WDB9302131L195352	12,740	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
22	Teretno vozilo	standardna	BG 876-ČD	MERCEDES BENZ AXOR 1829 L 4X2	WDB9505341L188989	9,660	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
23	Teretno vozilo	standardna	BG 876-ČB	MERCEDES BENZ AXOR 1828 L 4X2	WDB9505341L126642	9,720	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
24	Teretno vozilo	standardna	BG 939-8N	MERCEDES BENZ AXOR 1828 L4X2	WDB9505361K990042	9,750	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
25	Teretno vozilo	standardna	BG 937-TČ	MERCEDES 311 CDI SPRINTER	WDB9061331N309930	1,370	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
26	Teretno vozilo	standardna	BG 968-XC	Mercedes Benz ACTROS 2544 LNR 6X2	WDB9302141L540008	15,100	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
27	Priključno	standardna	AI-103BG	DINKEL DTAJ 19000	W09984500B0D17090	14,800	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
28	Teretno vozilo	standardna	BG 982-VO	Mercedes Benz AXOR 2540L/4x2	WDF9402031B973776	15,300	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
29	Teretno vozilo	standardna	BG 1001-ZF	Mercedes Benz ATEGO 1224 L/4x2	WDB9702551L199458	5,690	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
30	Teretno vozilo	standardna	BG 1047-ČC	Mercedes Benz ACTROS 2451L/6X2	WDB9302031L287790	14,040	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
31	Priključno	standardna	AU-429 BG	Schmitz GOTHA ZCS	WSK00000001251378	12,800	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
32	Teretno vozilo	standardna	BG 1193-IX	Mercedes Benz ACTROS 1828L/4X2	WDB9505371L164313	9,275	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
33	Teretno vozilo	standardna	BG 1088-UO	MERCEDES BENZ ACTROS	WDB9630211L851729	14,765	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
34	Priključno	standardna	AV-617BG	SCHMITZ ZCS 18 V	WSK00000001279476	12,840	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
35	Teretno vozilo	standardna	BG 1138-MK	MERCEDES BENZ ATEGO 1529L	WDB9702771L394170	8,000	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81

Redni br.	Vrsta vozila	Namena	Registarska oznaka	Marka, tip i model vozila	Broj šasije	Nosivost (t)	Limit pokrića (SDR)	Neto premija	Porez (5%)	Ukupna premija osiguranja sa porezom
36	Teretno vozilo	standardna	BG 1235-TP	MERCEDES ACTROS 2545 L	WDB9630211L777335	13,965	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
37	Priključno	standardna	AX-743BG	WIELTON PC2K	SUDPC200000038266	14,000	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
38	Teretno vozilo	standardna	BG 1282-RM	MERCEDES ATEGO 1222 L	WDB9702551L451863	5,035	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
39	Teretno vozilo	standardna	BG 1122-KR	MAN TGX 24.400 6x2-2 LL -U	WMA45XZZ2CP038437	13,685	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
40	Priključno	standardna	AX-711BG	WELTON PC2K	SUDPC160000032459	13,700	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
41	Teretno vozilo	standardna	BG 1531-XD	MERCEDES BENZ ATEGO 1524L/4x2	WDB9702771L492173	7,805	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
42	Teretno vozilo	standardna	BG 1592-IB	MERCEDES BENZ AXOR 1829 L/4x3	WDB9505341L406669	9,020	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
43	Teretno vozilo	standardna	BG 1775-PL	MERCEDES BENZ AXOR 1826L	WDB9505391L649850	9,100	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
44	Teretno vozilo	standardna	BG 1785-IZ	MERCEDES BENZ AXOR 1833 L	WDB9505361L469889	9,330	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
45	Teretno vozilo	standardna	BG 1785-IT	MERCEDES BENZ AXOR 1833 L	WDB9505361L505184	9,335	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
46	Teretno vozilo	standardna	BG 1806-PB	Mercedes Benz ATEGO 1224 L/4x2	WDB9702571L772778	5,060	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
47	Teretno vozilo	standardna	BG1965-XP	Mercedes Benz ATEGO 1529 L	WDB9702781L410996	8,530	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
48	Teretno vozilo	standardna	BG1955-XR	Mercedes Benz ATEGO 1524 L	WDB9702771L415716	8,170	150.000,00	21.233,16	1.061,66	22.294,81
49	Teretno vozilo	standardna	BG1981-RM	FIAT DUCATO	ZFA25000002C74112	1,450	150.000,00	19.069,63	953,48	20.023,11
50	Teretno vozilo	standardna	BG1854LR	Mercedes Benz ACTROS	WDB9630211L831674	14,652	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
51	Priključno	standardna	BF898BG	DINKEL DTAJ 19000	W09113830E0D17214	14,920	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
52	Teretno vozilo	standardna	BG2031-RG	MERCEDES BENZ ACTROS	WDB96302110089257	14,985	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
53	Priključno	standardna	BI-521BG	RUFA ZTC 19-21	W09ZTC219GNR51690	14,400	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
54	Teretno vozilo	standardna	BG2052-HS	MERCEDES BENZ ACTROS 2543L 6X2	WDB96302110076552	15,035	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76
55	Priključno	standardna	BI-407BG	RUFA ZTC 19-21	W09ZTC219GNR51688	14,400	150.000,00	21.638,82	1.081,94	22.720,76

Ugovarač osiguranja M.P.

*Ulogovan*  
BESLAČ TRANS DOO



Osiguravač

*W. Beutler*  
Wiener Städtische osiguranje a.d.o.